

يیل : ۱ صانی : ۳

بیانی

عثمانی مملکتی ایچون ۱۲ غروش
روسیه و عجمستان ایچون ۲ روبله
باشقه مملکتلر ایچون ۵ قرانق

صایدی ۱۰ پارویه

خلفه دوغرو

هفته ده بر، نورل یوردی، لطفدن میقاییر

۲۵ نیسان ۱۳۲۹

مربری : مهول سالف

اداره خانه :

استانبولده نور عثمانیه جاده سنده

، نومرولی « تورك يوردی »

ؤكولومسه مك هيجده خوشه كيمدى! خطاب اوغلنك
عزم وشجاعتندن مي شهبه ايديورسك؟

بوكره نعيم قهقهه لايلاه كولدى: ائني آله چاريه رق
— خطاب اوغلنك عزم وشجاعتندن كيمسه شهبه
ايدمز! فقط بوكره، يا عمر حدت و غضبكي يرند
ايشتميورسك! محمدن اول، كنديكه ده ياقين بير جوق
كيمسeler واردركه ييكيندگكي وعزميكي آنلرك اوزرند
تجربه ايمه ليسك! ديدى.

حضرت عمر ك يوزى قيزاردى؛ وجودى ترمه ميه
باشلادى. صاغ آلى قليجك قبضه منه دوغرو كيندى،
صول آلى ايله نعيمك ياقاسنه ياپشدى و بوتون وجودى
صارصه رق:

— سويله، سويله، چابوق سويله، يانيم! نه ديمك
ايشتميورسك! بردقيقه بيله شو شهبه ايجنده قالمه يه طاقم
يوقدر! ديهه باغيردى.

— ديمك ايشتمدېكم شودركه محمدن اول كندى
عالمه كه منسوب اولوبده يكي دني قبول ايدرك محمد
ييعمبر ديهه نلرى اولدورمك ايجاب ايدر!

— آه! نه ديبورسك يانيم! علقك باشنده مى،
يوقسه دلى مي اولدك! كعبه اله لربه آند اولسون كه
ديديك دوغرو چيقمازسه، اولدوكاك كوندرك، سويله،
اويگي دني قبول ايدن و بيم عالمه منسوب اولانلر
كيمدر! سويله! سويله! چابوق سويله!

حضرت عمر ك بلنده كي قليج يارى يه قدر قينسندن
چيقميشدى: بتون وجودى ياراق كبي صاللانيوردي.

— سويليم! مادامكه اصرار ايديبورسك سويليم؛
محمدك ديني قبول ايدن و سنك عالمه كه منسوب اولان
ايشته سنك همشيرك فاطمه ايله زوجي سعيددر!

نعيمك شو سوزلرى حضرت عمرى بيله بريم كبي
صارصدى. آرق خطيب اوغلى هر شي اوتوتدى:
باشنده يالگيز بر فكر دماغى ازييور، وجودى

آلش و بيم يوزمه باقاراق ايچين ايچين ديمش ايدى كه:
«يوقسولاق... ايشته بيارا كه دمن سكا كوسته روكيم
يارالردن ده درين.»

اى دكر منجي! اى بيم سوكلى دوستم، ايشته سنك
اودورت طاش چورن دكر منك ينه دونيور! ايشته
كلكتيت ايرماغي ينه چاغلايور. سن بونلرى و ده بر جوق
شيلرى هب بوراده راقوب كيندك! آخچ بوكون سنك
كينديكك، يارين بزم طوموزك كيده جكمز اويزه سن
يالگيز برشى كوتوردك! اوبوقسول قاديجعزك صبحاق
آرپه اككسندن دومان چيقاركن ييم چوققوريله سكا
ايتديكي دعالرى...!

محمد صبي

حضرت فاطمه مك قهرمانلى

— صوك —

«— يوقدر حدت و سرعته زره يه كيدييورسك
يانمر؟»

شو سؤالى بابان حضرت عمر ك دوستلردن نعيمده
قربش اولولردن ايدى؛ «شورا» يه كيدركن سواقده
حضرت عمره راست كئيشدى!

— عبدالله اوغلى محمدك ايشتي بيمر ميه كيدييورم،
آرقق يتشير! صبر و طاقتمز توكندى!

نعيم خطاب اوغلنك يوزنده كي غضب و حدت
اثرلردن سويله ديكى يياچغنى آكلادى؛ مع مافيه حضرت
عمرى يوقاريدن آشاغى كولونج بر باقيشله سوزدى؛
دوداقلارنى بوزرك آلاى ايدر كي كولومسه دى: نعيمك
شو حالى حضرت عمرى ده ازاده قيزيردى:
— يانيم! آند اولسون! هله سنك شو باقيشك

اوج

- ۱ -

غریب غریب بویمیزی بوکن یوجه درد ایچین
آقیندیڭ آچی یاشلر نه آنی

بر تخمدر ؛ آه ، اولری سیلیدیڭ

اوجی صیرما ایشله ملی چوره یی

صاقین نه آت ، ای قارده شم ، نه یقا !

صوق قوبنکه ، یوره ککک آتشیله ایسیسین .

بوجرات اوتخمه جان وور ؛

چوق کچمه دن بر کون گلیر ، باقارسک ،

یاواش یاواش فیلیزلیر ، بشر بر ...

آه ، اوزمان پک مقدس پک باشقه

بر دیوقونک یشیل دالی چیچک آچار ایچکده .

اوچیچکک رنگی قاندن قیزیلدر ؛

یاپراقلری ، مزاراقلر ایچکده

دولاشیرکی بزی صاران او آغیر

هواگی ، اولوم قوقار ، قان قوقار .

اولوم وقان ... ایشته سنی قورتاراجق بر سلاح !

بوکون آقشام اولدی ، فقط یارین وار .

سن سجده یه قاپانیرکن دوشون ، آه ،

نیجه اولو جامعلرده چاڭ چالار ،

نیجه بلور ایرماقلرده قان آقار ...

۲۳ . نیسان ۱۳۲۹

اربابین

یاقیوردی ! اوده سعیدک اویته کیده رک آتی و فاطمه یی

جزایه چاریدر مقدی !

بر قاق دقیقه سوگره حضرت عمر ، سعیدک قاپیدی

اواننده طورییور و قانی قالیوردی ؛ بردن بره ایچ

طرفدن کلن برسش دقتی جلب ایتدی ؛ قولاق ووردی ؛

برشیلر او قونیوردی ؛ الله ، عدل ، احسان ، و بو کی

سوزلر تکرار ایدیوردی . لاکن اوقونان شی حقدنه تام

بر فکر ایدنک قابل اولامیوردی . عمر یکیدن حدتله

قانی چالادی ؛ حبشی بر جاریه قانی آجادی ؛ حضرت

عمر ایجری به کیردی ؛ فاطمه و سعید کندیشی آفاق

اوزرنده قارشیلادیلر ؛ ایکسینکده یوزلرنده تلاش

واضطراب ایزلری کورنیوردی . عمر ، ایجری به کیررکن

فاطمه نک دوشک آلتیه برشیلر صاقلادیغنی ده سزمشدی .

— یاسعد زوجه کایه برابر اسلامی اولدیگیز ؛

محمدک پیغمبر اولدیغه ایمانی ایتدیگیز ؛ آرتق آتالریمک

دینی براقدیگیزی ؛ سوله ، دوغرو سنی سوله !

سعید باشینی آشاخی اکرک جواب ورمیوردی ؛

خطاب اوغلی سؤالی بردها تکرار ایتدی ؛ ینه جواب

آلندی . شو آردلق فاطمه عمرله سعیدک آراسنده

طورییوردی ؛ بردن بره عمرک قلتجی بارلادی ؛ سعیده

طوغرو حواله ایدیلن قلتج فاطمه نک باشنه اصابت ایدرک

فیشقرا قان فاطمه نک صاجلری ، یوزنی و کوکسینی

قانله بویادی .

— اوت ! اوت ! زعبدالله اوغلی محمدک بر پیغمبر

صادق اولدیغه ایمان ایتدک ! آنک براللهنه ستایش ، پاك

دبانه سلوک و یوکسک قاعده لرینه رعایت ایدیورز ؛

آرتق اجدادمزک آلری ایله یایلدش اولان اوجانمز ،

اقتدارسز پتلیرینه ، اینسانمور ، اوقنا عادتلیرینه رعایت

ایتمورز ؛ بونک ایچون بزی اولدورمک ایستبورسهک

ایشته بوجان ، بو باش ؛ ذاتا بزجه اولوم یوقدر ؛

اولدیگمز آنده حضور رب العالمینه واراجق واک کوزل

وایدی بر عمر سورده کجکز ؛ ایشته اولدور یاعمر ؛ نه

طورییورسک !

فاطمه نک یوزنی قان تاما بورومشدی ؛ سوز

سویارکن آغزینسه دوکولیوردی ؛ فقط عمرک یوزینه

دیگمش کوزلرندن سانکه بر عشق شهادت صاجلیوردی .

فاطمه وسعيدك كوزلرندن سوينچ ياشلرى آقايه باشلادی. رسول خدا نك كنديلرندن نه قدر ممنون اولاجقى دوشونه نرك كنديلرني بخني يار كور يورلردى. فاطمه نك كوزلرندن آقان شو سوينچ، محبت، شفقت ياشلرى، باشندن آقان قائنه قارشى روق، سجده كام ملائكه اولان اصل الله اوينك محبت ياشى وفدا كارلق قانى ايله بوغورلش اولان انسان قابى اولديغنى بيردها ارايه ايلوردى. فاطمه يامش اولديغى ايشك بيوكلكنى حس ايدى يوردى. چونكه قارداشى عمر ك اسلام ايجون عظيم بير قوت اولاجقى آ كلا يوردى. ايشته شو دويغو كنديسى كندى كوزنده بيله كوكلارده كي ملكلر دن دها يوكسك وانلر دن دها بخني يار كوستر يوردى.

امير آغايف

بو يوك نيازى

نهايت خائن آللر، بو يوك نيازيمزى ده «آلونيا» ده قانچيجه شهيد ايتديلر. خسته لاش، طاقى كيسلمش اولان نيازى رقاچ آرقاداشيله اولويانن كمى به ينه جكدى. «آلونيا» نك دكر ايخته اوزانمش آغا جدن براسكله سى وارد. او اسكله نك اوزرنده كي اون چواللرندن برينك اوزرينه ييغيلان نيازى ني، فالابالق ايچندن آتيلان بر قاچ ال سلاح تام ارقاسندن ووردى. هر كس قاچيشدى، قانلرى ده قاچيردى. ملتك كوز بيكي اولان نيازى ياننده كي «صبرى» اسمنده كي كنچ كايتيله اسكله اوزرنده سربلى قالديلر. كيمسه امداد لرينه قوشمادى. روحلرني جناب حقه تسليم ايتديلر.

نيازى، بك ديكلى، زنكبن ديكلى. رسته ده دوغوش، بويموش، مناستر اعداديسته ده حربه ده اوقوموش، ضابط چيقمش بر كويلو چو جوغى ايدى. يوكسك برساله دن كله مشدى. خلق كي فقير ايدى. دينى بوتون بر مسلمان اولان نيازى، انه رضاسى ايجون

آيمان، مسلك، فكر وقناعت يولنده اولك صانكه فاطمه ايجون يكي دن حيات بولقدى! عمر، بوتون عمرنده بويله بر لوحيه تصادف ايمه مشدى. شيمدى به قدر بويله بر متانت، بويله بر عزيم كورمه مشدى. عمر ك بيكي دن قالمش اولان الى گوشه دى؛ قيلي كندى كندينه آكيلىدى. شمدى صارارمش يوزنده، يوموشامش كوزلرند قلبنده حاصل اولان بو يوك حسلر كورونيوردى. تتره ك بر صدا ايله:

— «يا فاطمه نه اوقوبوردى كنز؟ آنى بكا كوسته ر.

مليسك؟» ديدى.

— خاير، كوسترمه م!

— نه دن؟

— چونكه سن يابانچى سن! بز دن دكيسين! سكا

كوستر برسم لازم اولان حرمت رعايت ايتزين!

— ايده رم!

— يمين ايت!

— يمين ايدى يورم.

فاطمه آكيلى و دوشه ك آلتنده صاقلامش اولديغى شيشي چقاردى. بو بير پارچه درى ايدى. درينك اوزرنده يكي نازل اولان بر ايت يازيلشدى. اسلاميتك صاقلامه به مجبور اولدي او دورده يكي آتيلر بوكي دريلر اوزرينه يازيله رق يالكر ايمان ايدنلر خصوصى واسطه لرايله تبليغ ايديليردى. فاطمه درى پارچه سنى عمره و ردى. عمر بوجه سسله شوايى اوقودى: «الله تعالى حضرتلرى عدل واحسان امر ايدر؛ فنا ياشلرى، فحشيانى نهى ايدر؛ فقر ايه، زواللير، هم جنسمزه يارديم ايجمى فرمان ايدر!» عمر آيتى اوقوديق دن سوكره اختيار سز ديدى:

— آه! نه كوزل كلام؛ نه قدر يوكسك فكرلر، بوجا دويغولر! هيچ انسان سوزلرينه بكنزه ميور. كوكلر دن اغش يشارتلى آكدر ييور! يا فاطمه ني عفو ايت! شيمدى محمد كايتنه كيدى يورم، اوني اولدورمك ديك، اياق لرينه قاپانه رق يكي دينى قبول ايجون كيدى يورم.